

Nutzungshinweise:

Diese Druckansicht dient nur zu Arbeitszwecken. Zitieren Sie ggf. direkt die [digitale Edition](#).
Dieses Werk ist lizenziert unter einer Creative Commons Namensnennung - Nicht-kommerziell - Weitergabe unter gleichen Bedingungen 4.0 International Lizenz.

Zitiervorschlag:

Karl Marx an Hermann Jung in London. London, Mittwoch, 11. Oktober 1871. In: Marx-Engels-Gesamtausgabe digital, hg. v. der Internationalen Marx-Engels-Stiftung, Berlin-Brandenburgische Akademie der Wissenschaften, Berlin. URL <https://megadigital.bbaw.de/briefe/detail.xql?id=M5087382>

Karl Marx an Hermann Jung in London. London, Mittwoch, 11. Oktober 1871

Lindenberg, Thomas (Bearbeitung)
Lura, Caroline (Bearbeitung)

Berlin-Brandenburgische Akademie der Wissenschaften (BBAW) Marx-Engels-Gesamtausgabe

Handschrift: Handschrift: IISG Marx-Engels-Nachlass C 296/C 71

Handschriftenbeschreibung:

Soweit aus der Fotokopie zu ersehen ist, besteht der Brief aus einem Blatt weißem Papier. Marx hat die erste Seite vollständig beschrieben, die zweite Seite ist leer. Schreibmaterial: schwarze Tinte.

Violetter Stempel am linken Rand der ersten Seite: „JUL. MOTTELER / GABELSBERGER STR. 1 / ECKE DRESDENER STR. / LEIPZIG-R.“.

Von Julius Mottelers Hand: auf der ersten Seite oben links Vermerk mit Blaustift: „12 / Siehe rothgestrichene Notiz Seite 12 meines Briefs! Js“. Mit demselben Stift Unterstreichungen und Anstreichungen einiger Passagen.

Von unbekannter Hand: Vermerk oben auf der ersten Seite mit Bleistift: „71“; Unterstreichungen und Anstreichung der ersten Passage mit Rotstift (Motteler?); Vermerk mit schwarzer Tinte am linken oberen Rand: „20/10. 06 / JM.“

Erstveröffentlichung: in russischer Übersetzung: МЭСЛ 26 (1935). S. 154.
in deutscher Übersetzung: MEW 33 (1966). S. 291.
in der Sprache des Originals: MECW 44 (1989). S. 223/224.

Absender: Karl Marx
Schreibort: London
Schreibdatum: 1871-10-11

Empfänger: Hermann Jung
Empfangsort: London

| 11 October, 1871.

Dear Jung,

From the enclosed letter of Perret^{ba} you will see that he has not yet received the Resolutions on the “Alliance”^{dc} etc. If you have not yet sent them, do not do so, because I shall send you a corrected copy.

1 £ I have sent to Rodwadowski^g.

Give from the refugees' money so much to Duru^h that he can leave the lodgings he now lives in which are too dear considering their miserable state. It would be well, if Duru received money enough to get out¹ his things out² of the pawning shop. But my opinion is that he should take them not to his present lodgings but depose them in your house and leave his lodgings without

paying the rest of his house rent! He has **also** **already** paid more than was really due for such a hole.

Give also say 1 £ to the nouveau venu of whom you spoke yesterday.

These expenses—this employment of part of the money remitted to us from the United St. I shall defend so soon as the disposal of those moneys will come before the Council.

Yours fraternally
Karl Marx.

Erläuterungen

- a) Die Beilage ist überliefert: H. Perret an Marx, 8.10.1871.
- b) Perret, Henri (-)
- c) Unmittelbar nach der Londoner Konferenz (17.–23. September 1871) leiteten Marx und Engels die erforderlichen Schritte ein, um die Konferenzbeschlüsse für eine Veröffentlichung vorzubereiten. Als erstes redigierte Marx die beiden Resolutionen über die bakunistische Allianz und über die Streitigkeiten in der romanischen Schweiz; er stellte sie zu einem Zirkular zusammen, das zunächst in handschriftlichen Kopien — wahrscheinlich vorwiegend in die Schweiz — versandt und danach in der „Égalité“ veröffentlicht wurde: *Résolutions de la Conférence des délégués de l'Association Internationale des Travailleurs — relatives au différend Suisse. — (Séance du 21 septembre 1871, à Londres.)* [Unterzeichnet:] Pour copie conforme: Le secrétaire-correspondant pour la Suisse, H.Jung. In: *L'Égalité. Genève. Journal de l'Association Internationale des Travailleurs de la Suisse romande*. Nr. 20, 21. Oktober 1871. S. 2, Sp. 2—3. S. 3, Sp. 1^e. Siehe hierzu *MEGA I/22*^f. S. 315–319 und 1173–1177.
- d) Alliance (internationale) de la Démocratie Socialiste
- e) [Zotero Link für: Résolutions de la Conférence des délégués de l'Association Internationale des Travailleurs — relatives au différend Suisse. — \(Séance du 21 septembre 1871, à Londres.\)](#) [Unterzeichnet:] Pour copie conforme: Le secrétaire-correspondant pour la Suisse, H.Jung. In: *L'Égalité. Genève. Journal de l'Association Internationale des Travailleurs de la Suisse romande*. Nr. 20, 21. Oktober 1871. S. 2, Sp. 2—3. S. 3, Sp. 1
- f) [Zotero Link für: MEGA I/22](#)
- g) Rozwadowski, Józef (1846-)
- h) Durut, Alexandre Louis (1804-1878)

Kritischer Apparat

- 1) Tilgung durch Streichung
- 2) über der Zeile eingetragen